



Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente Distr. GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/93/100 23 de octubre de 2023

ORIGINAL: INGLÉS



# BORRADOR DE PLANTILLA DE ACUERDO PARA LA ETAPA I DE LOS PLANES DE APLICACIÓN DE LA ENMIENDA DE KIGALI DE LOS HFC

# Nota de la Secretaría

#### Introducción

1. En la 91ª reunión, el Comité Ejecutivo solicitó a la Secretaría que preparara un borrador de plantilla de un acuerdo para la etapa I de los planes de aplicación de la Enmienda de Kigali (KIP, en sus siglas en inglés) para su examen por el Comité Ejecutivo en la 92ª reunión, y acordó que la plantilla de Acuerdo se examinaría una vez que terminara la deliberación sobre los criterios para la financiación de la reducción de los HFC (decisión 91/38 c) y d)). La Secretaría preparó el borrador de plantilla para la 92ª reunión, tras una revisión de todas las secciones y apéndices de la plantilla actual del Acuerdo sobre el plan de gestión de la eliminación de los HCFC (PGEH), e incluyendo ajustes relacionados con consideraciones adicionales para la eliminación de los HFC y la Enmienda de Kigali. Los ajustes de la plantilla se marcaron en modo "seguimiento de cambios" y se explicaron con más detalle en el documento.

#### Debates en la 92<sup>a</sup> reunión<sup>2</sup>

2. Los miembros observaron que el año de eliminación total de 2024 se acercaba rápidamente y que era importante que el Comité se pusiera de acuerdo sobre el borrador de plantilla. También hubo un amplio acuerdo con el borrador de plantilla sugerido, aunque un miembro dijo que podrían ser necesarias varias revisiones en función de los resultados de las consultas informales. Indicó que podría estar de acuerdo con que hubiera un punto de partida para las reducciones acumulativas expresadas en toneladas equivalentes de

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> UNEP/OzL.Pro/ExCom//93/1

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Párrafos 214-219 del documento UNEP/OzL.Pro/ExCom/92/56.

CO2 (CO2-eq) si se llegara a un acuerdo sobre el enfoque propuesto por la Secretaría en su documento sobre el punto de partida para las reducciones acumulativas sostenidas<sup>3</sup>. De lo contrario, la referencia "toneladas de CO2-eq" de la plantilla debe mantenerse entre corchetes, junto con "toneladas métricas". Además, se sugirió que el apartado 7(e) de la plantilla podría suprimirse, ya que no es pertinente para los KIP. Es necesario seguir debatiendo las sanciones por incumplimiento del Acuerdo, así como el futuro papel de las dependencias nacionales del ozono (NOU) y de las unidades de gestión de proyectos (PMU). Existía un importante solapamiento entre diferentes acuerdos plurianuales y, en consecuencia, era importante garantizar la continuidad de las PMU a través de esos diferentes acuerdos, dadas sus importantes funciones de supervisión e información durante la ejecución de los proyectos.

3. El grupo de contacto creado para examinar la cuestión aceptó todos los elementos del proyecto de modelo de Acuerdo, excepto los apéndices 1-A, 2-A, 5-A y 7-A, y un miembro sugirió incluir, en la decisión por la que se aprueba la plantilla, un texto en el que se indique la utilidad de garantizar la continuidad de las PMU a través de acuerdos plurianuales. El Comité Ejecutivo acordó proseguir, en su 93ª reunión, el examen del borrador de plantilla de un Acuerdo para la etapa I de los KIP y utilizar el texto de trabajo que figura en el anexo XXI del informe final de la 92ª reunión⁴ como base para los debates posteriores.

# Borrador de plantilla de Acuerdo para la etapa I de los planes de aplicación de la Enmienda de Kigali de los HFC

- 4. El texto de trabajo se reproduce en el anexo del presente documento. Consiste en el borrador de plantilla de un Acuerdo para la etapa I de los KIP, tal y como ha sido debatido hasta ahora por el grupo de contacto creado en la 92ª reunión, tal y como se indica a continuación:
  - (a) Para las siguientes secciones se eliminó el seguimiento de los cambios sobre la base del acuerdo del grupo de contacto: Título, Finalidad, Condiciones para la liberación de fondos, Seguimiento, Flexibilidad en la reasignación de fondos, Organismos bilaterales y de ejecución, Incumplimiento de los objetivos del Acuerdo, Fecha de finalización, Validez y Apéndices 3-A, 4-A, 6-A, 6-B y 8-A; y
  - (b) En el caso de los apéndices 1-A, 2-A, 5-A y 7-A, los ajustes que aún se están debatiendo están marcados en forma de seguimiento de los cambios para facilitar su identificación y se explican en la sección "Ajustes y actualizaciones en discusión" que figura a continuación.

#### Ajustes y actualizaciones en discusión

# Apéndice 1-A: Sustancias

5. En lugar de contar con el punto de partida para las reducciones acumulativas del consumo desglosadas por sustancia, como es el caso de los Acuerdos relativos a los PGEH, el consumo de todas las sustancias del Anexo F se combina en un único punto de partida para las reducciones acumulativas. Esto proporcionará a los países del Artículo 5 más flexibilidad para dar prioridad a los HFC, seleccionar tecnologías y alternativas, y elaborar y ejecutar sus estrategias para cumplir con las obligaciones de reducción acordadas, sobre la base de sus necesidades específicas y las circunstancias nacionales y siguiendo un enfoque impulsado por país, de conformidad con la decisión XXVIII/2 de las Partes.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> UNEP/OzL.Pro/ExCom/92/46

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> UNEP/OzL.Pro/ExCom/92/56

- 6. En la columna "Punto de partida para reducciones acumulativas del consumo" las palabras "toneladas PAO" se ha sustituido por "toneladas eq. de CO<sub>2</sub>" y se ha dejado entre corchetes dado que el Comité Ejecutivo aún no ha tomado una decisión sobre el punto de partida.
- 7. Sobre la base de la experiencia con la financiación de la eliminación de HCFC-141b contenido en polioles premezclados importados en el marco de los PGEH, el cuadro incluye una fila opcional para las sustancias del Anexo F contenidas en polioles premezclados importados (entre corchetes), pendiente de la decisión del Comité Ejecutivo sobre si se financiará la reducción de las sustancias del Anexo F contenidas en polioles premezclados importados.

#### Apéndice 2-A: Objetivos y financiamiento

- 8. Para facilitar la lectura de los objetivos y compromisos anuales de consumo, se propone que las filas 1.1 y 1.2 incluyan, además del consumo en toneladas eq. de CO<sub>2</sub>, el porcentaje de reducciones del consumo a partir del nivel básico.
- 9. A diferencia de los Acuerdos sobre los PGEH que incluyen el desglose de las sustancias eliminadas, los Acuerdos de KIP agruparán todas las sustancias pertinentes en una categoría como se indica a continuación: la fila 4.1.1 para indicar la cantidad total de sustancias del Anexo F acordadas para reducir según el Acuerdo; la fila 4.1.2 para indicar la cantidad total de sustancias del Anexo F eliminadas en los proyectos anteriores (p. ej., proyectos autónomos de inversión aprobados antes de la presentación de la etapa I), cuando corresponda; y la fila 4.1.3 para indicar el consumo total admisible restante para todas las sustancias del Anexo F. Además, el Apéndice 2-A incluye, entre corchetes, las filas 4.2.1, 4.2.2 y 4.2.3, que indican los mismos parámetros para los HFC contenidos en polioles premezclados importados, en caso de que el Comité Ejecutivo decida aprobar la financiación para su reducción.
- 10. La nota a pie de página del Apéndice 2-A que indica la fecha de terminación de la etapa anterior se ha eliminado, ya que no es aplicable a la etapa I de los KIP.

#### Apéndice 5-A: Instituciones de supervisión y funciones

11. El anexo incluye el texto acordado hasta ahora para este Apéndice sin seguimiento de los cambios. Este Apéndice sigue siendo objeto de debate, dada la propuesta de un miembro en la 92ª reunión de seguir debatiendo las futuras funciones de las NOU y las PMU y la importancia de garantizar la continuidad de las PMU a través de diferentes acuerdos superpuestos, en vista de sus importantes funciones de supervisión e información durante la ejecución de los proyectos.

## Apéndice 7-A: Reducciones de financiación por incumplimiento de los objetivos del Acuerdo

- 12. <u>Párrafo 1</u>: La cláusula de sanción contenida en los Acuerdos de KIP para los países que no son de bajo consumo permanecerá igual que la de los Acuerdos relativos a los PGEH, excepto que la reducción de financiación se calculará en \$EUA/toneladas eq. de CO<sub>2</sub> en lugar de en \$EUA/kg. PAO.
- 13. <u>Párrafo 2</u>: Este párrafo se ha eliminado ya que hace referencia a la aplicación de la cláusula de sanción en etapas superpuestas. Podría reincorporarse a la plantilla del Acuerdo para futuras etapas de los KIP sobre la base de las condiciones específicas de ese momento.

#### Recomendación

14. El Comité Ejecutivo podrá estimar oportuno aprobar el borrador de plantilla de Acuerdo para la etapa I de los planes de aplicación de la Enmienda de Kigali de los HFC, que figura en el anexo al presente documento.

#### Anexo

El codificación por colores se utiliza para orientar a los organismos bilaterales y de ejecución y a los países del Artículo 5 en la redacción de sus Acuerdos. Los colores se explican a continuación:

- Se utiliza el rosa para todas las entradas obligatorias que debe rellenar el país, incluido el texto principal y los cuadros
- Se utiliza el verde para los párrafos opcionales relacionados con el sector de fabricación o la tecnología; estas secciones deben eliminarse del Acuerdo cuando no sean pertinentes o aplicables
- Se utiliza el azul para diferenciar entre uno y varios organismos

#### **PLANTILLA**

# PROYECTO DE ACUERDO ENTRE EL GOBIERNO DE <mark>[PAÍS]</mark> Y EL COMITÉ EJECUTIVO DEL FONDO MULTILATERAL PARA LA REDUCCIÓN DEL CONSUMO DE HIDROCLOROFLUOROCARBUROS EN EL MARCO DE LA ETAPA I DEL PLAN DE APLICACIÓN DE LA ENMIENDA DE KIGALI DE LOS HFC

(Periodo: [año inicial-año final])

#### **Objetivo**

- 1. Este Acuerdo representa el entendimiento del Gobierno de [país] (en adelante, "el País") y el Comité Ejecutivo respecto a la reducción del uso controlado de las sustancias del Anexo F indicado en el Apéndice 1-A ("Sustancias") a un nivel sostenible de [valor] toneladas equivalentes de CO<sub>2</sub> (eq. de CO<sub>2</sub>) para el 1 de enero de [año] en cumplimiento del calendario del Protocolo de Montreal y los términos del presente Acuerdo.
- 2. El País conviene en cumplir con los límites anuales de consumo de las sustancias del Anexo F tal como se establecen en la fila 1.2 del Apéndice 2-A ("Objetivos y financiamiento") del presente Acuerdo, así como en el calendario de reducción del Protocolo de Montreal para todas las sustancias del Anexo F mencionadas en el Apéndice 1-A. El País acepta que, en virtud de su aceptación del presente Acuerdo y del cumplimiento por parte del Comité Ejecutivo de sus obligaciones de financiación descritas en el párrafo 3, se le impide solicitar o recibir nuevos fondos del Fondo Multilateral en relación con ningún consumo de las sustancias del Anexo F que supere el nivel definido en la fila 1.2 del Apéndice 2-A como medida de reducción final conforme a este Acuerdo para todas las sustancias del Anexo F especificadas en el Apéndice 1-A y en relación con cualquier consumo de las sustancias del Anexo F que supere el nivel [o niveles] definido[s] en la fila 4.1.3 [y la fila 4.2.3] (consumo restante admisible para la financiación).
- 3. Sujeto al cumplimiento por el país de sus obligaciones establecidas en el presente Acuerdo, el Comité Ejecutivo acuerda, en principio, proporcionar al país la financiación establecida en la fila 3.1 del Apéndice 2-A. En principio, el Comité Ejecutivo proporcionará esta financiación en las reuniones del Comité Ejecutivo especificadas en el Apéndice 3-A ("Calendario de aprobación de la financiación").
- 4. El país acepta aplicar este Acuerdo conforme a la etapa I del plan de aplicación de la Enmienda de Kigali de los HFC ("el Plan") tal como se aprobó. Conforme al subpárrafo 5 b) de este Acuerdo, el País aceptará la verificación independiente del logro de los límites anuales de consumo de las sustancias del Anexo F que se estipulan en la fila 1.2 del Apéndice 2-A de este Acuerdo. La verificación mencionada será encomendada por el organismo bilateral o de ejecución pertinente.

# Condiciones para la liberación de la financiación

- 5. El Comité Ejecutivo proporcionará únicamente la financiación, conforme al Calendario de Aprobación de la Financiación, cuando el País satisfaga las siguientes condiciones con una antelación de por lo menos 10/12 semanas con respecto a la reunión del Comité Ejecutivo correspondiente indicada en el Calendario de Aprobación de la Financiación:
  - (a) Que el país haya cumplido con los Objetivos estipulados en la fila 1.2 del Apéndice 2-A para todos los años pertinentes. Los años pertinentes son todos los años desde el año en que se aprobó este Acuerdo. Los años para los que no hay informes de ejecución de programas de país pendientes en la fecha de celebración de la reunión del Comité Ejecutivo en la que se presente la solicitud de financiación están exentos;
  - (b) Que salvo que el Comité Ejecutivo indique que no es necesario, una entidad independiente haya verificado el cumplimiento de los Objetivos para todos los años pertinentes;
  - (c) Que el País haya presentado un Informe de Ejecución de Tramos conforme al Apéndice 4-A ("Formato de Informes y Planes de Ejecución de Tramos") que cubra cada año civil anterior; que haya logrado un nivel importante de ejecución de las actividades iniciadas con tramos aprobados anteriormente; y que la tasa de desembolso de financiación disponible del tramo aprobado anterior sea superior al 20 por ciento; y
  - (d) Que el País haya presentado para todos los años civiles un Plan de Ejecución de Tramo conforme al Apéndice 4-A, hasta e inclusive el año en que el Calendario de Aprobación de la Financiación contemple la presentación del tramo siguiente. Cuando se trate del último tramo, el plan deberá abarcar hasta el término de todas las actividades previstas.

# Supervisión

6. El País garantizará que realiza una supervisión precisa de sus actividades en virtud del presente Acuerdo. Las instituciones indicadas en el Apéndice 5-A ("Instituciones de Supervisión y Funciones") supervisarán e informarán sobre la ejecución de las actividades de los Planes de Ejecución de Tramo anteriores, de conformidad con sus funciones y responsabilidades estipuladas en dicho apéndice.

# Flexibilidad en la reasignación de fondos

- 7. El Comité Ejecutivo conviene en que el País podrá tener flexibilidad para reasignar parte o la totalidad los fondos aprobados según la evolución de las circunstancias, para lograr la reducción del consumo y la reducción gradual más ágil posible de las sustancias del Anexo F especificadas en el Apéndice 1-A de acuerdo con las consideraciones siguientes:
  - (a) Las reasignaciones que supongan cambios significativos deberán documentarse por anticipado en el Plan de Ejecución del Tramo previsto en el subpárrafo 5 d), o bien como revisión de un Plan de Ejecución de Tramo existente que deberá presentarse a aprobación 10/12 semanas antes de la sesión correspondiente del Comité Ejecutivo. Los cambios importantes estarían relacionados con:
    - (i) Materias que pudieran afectar el reglamento y las políticas del Fondo Multilateral;
    - (ii) Cambios que modifiquen cláusulas de este Acuerdo;
    - (iii) Cambios en los niveles anuales de financiación asignados a organismos bilaterales o de ejecución individuales para los diferentes tramos;

- (iv) La entrega de financiación a actividades no contempladas en el Plan de Ejecución de Tramo en curso avalado o la eliminación de una actividad del Plan de Ejecución de Tramo, con un costo mayor al 30 por ciento del costo total del último tramo aprobado;
- (v) Cambios en las tecnologías alternativas, en el entendido de que cualquier presentación de una solicitud de ese tipo deberá precisar los respectivos sobrecostos, impacto climático potencial y diferencia en toneladas eq. de CO2 a reducir si es aplicable, y confirmar que el País conviene en que el menor costo de la tecnología redundará en una disminución equivalente en el nivel general de financiamiento previsto en este Acuerdo;
- (b) Las reasignaciones que no supongan cambios significativos podrán incorporarse al Plan de Ejecución de Tramo aprobado en curso y notificarse al Comité Ejecutivo en el siguiente Informe de Ejecución de Tramo;
- (c) De las empresas contempladas en el Plan, no podrán recibir recursos las que resulten inadmisibles según las pautas del Fondo Multilateral (por ser de propiedad extranjera o haberse establecido después de la fecha límite aplicable). Esta información se comunicaría en el marco del Plan de Ejecución del Tramo; y
- (d) Los fondos remanentes que conserven los organismos bilaterales o de ejecución o el País en virtud del Plan serán devueltos al Fondo Multilateral al concluirse el último tramo previsto conforme a este Acuerdo.
- 8. Se prestará especial atención a la ejecución de actividades en el sector de servicio y mantenimiento de equipos de refrigeración incluidos en el Plan, en particular que el País podrá utilizar la flexibilidad disponible en virtud de este Acuerdo para abordar las necesidades específicas que pudieran surgir durante la ejecución de proyectos.

#### Organismos bilaterales y de ejecución

- 9. El País conviene en asumir la responsabilidad general en cuanto a la gestión y aplicación de este Acuerdo y de todas las actividades emprendidas por el País o en su nombre, en cumplimiento de las obligaciones en virtud del presente Acuerdo. [El organismo principal] acordó ser el organismo de ejecución principal (el "OE Principal") [y [el Organismo cooperante] ha/han convenido ser el/los organismo/s de ejecución cooperante/s ("OE Cooperante[s]", bajo la dirección del OE Principal], en lo relativo a las actividades del País en virtud de este Acuerdo. El País acepta que se lleven a cabo evaluaciones, que podrían ser realizadas en el marco de los programas de trabajo de supervisión y evaluación del Fondo Multilateral o en el marco del programa de evaluación del OE Principal [y/o el/los OE Cooperante[s]] que participan en este Acuerdo.
- 10. El OE Principal tendrá la responsabilidad de garantizar la planificación, ejecución y presentación de informes de forma coordinada de todas las actividades comprendidas en el presente Acuerdo, incluida, entre otras cosas, la verificación independiente a realizar conforme al subpárrafo 5 b). [El/los OE Cooperante[s] apoyarán al OE Principal mediante la ejecución del Plan en el marco de la coordinación global del OE Principal.] La función [o funciones] del OE Principal [y del o de los OE Cooperante[s]] se describe[n] en el Apéndice 6-A [y el Apéndice 6-B, respectivamente]. El Comité Ejecutivo acuerda, en principio, pagar al OE Principal [y el o los OE Cooperante[s]] los honorarios que indican la fila [o las filas] 2.2 [y 2.4...] del Apéndice 2-A.

## Incumplimiento de los Objetivos del Acuerdo

- 11. Si por cualquier motivo el País no logra cumplir los Objetivos de eliminación de las sustancias del Anexo F que establece la fila 1.2 del Apéndice 2-A, o si de cualquier otra forma incumple lo estipulado en el presente Acuerdo, entonces el País acepta que no podrá recibir Financiación según lo previsto en el Calendario de Aprobación de la Financiación. A discreción del Comité Ejecutivo, la financiación se reanudará según un Calendario de Aprobación de la Financiación revisado determinado por el Comité Ejecutivo después de que el País haya demostrado que cumple todas sus obligaciones que debían cumplirse antes de recibir el siguiente tramo de financiación según el Calendario de Aprobación de la Financiación. El País reconoce que el Comité Ejecutivo puede reducir el monto de la Financiación en la medida que se precisa en el Apéndice 7-A ("Reducciones de la Financiación en caso de Incumplimiento") por cada kg eq. de CO<sub>2</sub> de reducciones del consumo no alcanzado en cualquiera de los años establecidos. El Comité Ejecutivo analizará cada caso específico en que el País no haya cumplido con este Acuerdo, y adoptará las decisiones relacionadas. Una vez que se adopten las decisiones, el caso específico de incumplimiento de este Acuerdo no constituirá un impedimento para el suministro de financiación para los tramos siguientes conforme al párrafo 5 supra.
- 12. No se modificará la Financiación del presente Acuerdo en virtud de decisiones futuras del Comité Ejecutivo que pudieran afectar la financiación de cualquier otro proyecto en el sector de consumo o de otras actividades afines en el País.
- 13. El País acatará cualquier solicitud razonable del Comité Ejecutivo, [y] el OE Principal [y el [o los] OE Cooperante[s]] para facilitar la aplicación del presente Acuerdo. En particular, proporcionará al OE Principal [y al [o a los] OE Cooperante[s]] acceso a la información necesaria para verificar el cumplimiento del presente Acuerdo.

#### Fecha de finalización

14. El Plan y el Acuerdo asociado concluirán al final del año siguiente al último año para el que se haya especificado un nivel de consumo total máximo permitido en el Apéndice 2-A. En el caso de que para ese entonces sigan pendientes actividades previstas en el último Plan de Ejecución del Tramo y sus modificaciones según el subpárrafo 5 d) y el párrafo 7, la conclusión del Plan se aplazará hasta el término del año que siga a la ejecución de las actividades pendientes. Salvo indicación en contrario del Comité Ejecutivo, la obligación de informar conforme a lo previsto en los subpárrafos 1 a), 1 b) y 1 d) del Apéndice 4-A se mantendrá vigente hasta la conclusión del Plan.

#### Validez

- 15. Todas las condiciones del presente Acuerdo han de ser aplicadas exclusivamente en el contexto del Protocolo de Montreal y tal como se las estipula en este Acuerdo. Salvo indicación en contrario, los términos utilizados en este Acuerdo tienen el significado que les asigna el Protocolo de Montreal.
- 16. El presente Acuerdo solo podrá modificarse o extinguirse por la voluntad escrita del País y del Comité Ejecutivo del Fondo Multilateral.

# **APÉNDICES**

## **APÉNDICE 1-A: SUSTANCIAS**

Sustancias	Punto de partida para reducciones acumulativas del consumo [(toneladas eq. de CO <sub>2</sub> )]				
Sustancias del Anexo F					
[Sustancias del Anexo F contenidas en polioles premezclados importados]					

# APÉNDICE 2-A: OBJETIVOS Y FINANCIAMIENTO

Fila	Particulares		2023	2024	•••	•••	2029	Total
1.1	Calendario del Protocolo de	%	n/a	conge	conge	conge	10	
	Montreal para la reducción de las			lar	lar	lar		
	sustancias del Anexo F	Toneladas eq.						
		de CO <sub>2</sub>						
1.2	Consumo total máximo permitido	%						
	para sustancias del Anexo F	Toneladas eq.						
		de CO <sub>2</sub>						
2.1	Financiación convenida para el OE Principal							
	([Organismo principal]) (\$EUA)							
2.2	Gastos de apoyo al organismo de ejecución director							
	(\$EUA)							
2.3	Financiación convenida para el OE Cooperante							
	([Organismo cooperante]) (\$EUA)							
2.4	Gastos de apoyo para el OE Cooperante (\$EUA)							
3.1	Financiación total acordada (\$EUA)							
3.2	Gastos totales de apoyo (\$EUA)							
3.3	Gastos convenidos totales (\$EUA)							
4.1.1	Objetivo de reducción total de las sustancias del Anexo F acordado conforme a este Acuerdo							
	(toneladas eq. de CO <sub>2</sub> )							
4.1.2	Reducción de sustancias del Anexo F por lograr en proyectos anteriores (toneladas eq. de CO <sub>2</sub> )							
4.1.3	Consumo admisible remanente de sustancias del Anexo F (toneladas eq. de CO <sub>2</sub> )							
[4.2.1	Reducción total de sustancias del Anexo F contenidas en polioles premezclados importados por							
	lograr conforme a este Acuerdo (toneladas eq. de CO <sub>2</sub> )							
4.2.2	Reducción de sustancias del Anexo F contenidas en polioles premezclados importados por							
	lograr en proyectos anteriores (toneladas eq. de CO <sub>2</sub> ), cuando corresponda							
4.2.3	Consumo admisible remanente para sustancias del Anexo F contenidas en polioles premezclados							
	importados (toneladas eq. de CO <sub>2</sub> )]							

# APÉNDICE 3-A: CALENDARIO DE APROBACIÓN DE LA FINANCIACIÓN

1. La financiación para los tramos futuros se examinará para su aprobación en la [primera/segunda] reunión del año especificado en el Apéndice 2-A.

#### APÉNDICE 4-A: FORMATO DE LOS PLANES E INFORMES DE EJECUCIÓN DE TRAMOS

- 1. La presentación del Informe de Ejecución de Tramo y de los Planes para cada tramo solicitado constará de cinco partes:
  - (a) Un informe descriptivo, que proporcione datos por tramo, que describa los progresos logrados desde el informe anterior, que refleje la situación del País respecto a la reducción de las sustancias del Anexo F, cómo las diferentes actividades contribuyen a la misma, y

cómo se relacionan entre sí, incluyendo, cuando corresponda, actividades relacionadas con la eficiencia energética aprobadas en el contexto de la reducción de los HFC conforme a la decisión 91/65. El informe debería incluir la reducción lograda del consumo de sustancias del Anexo F como consecuencia directa de la ejecución de las actividades, por sustancia, la tecnología alternativa utilizada y la introducción correspondiente de alternativas, de forma que la Secretaría pueda informar al Comité Ejecutivo sobre el cambio resultante de emisiones relevantes para el clima. El informe debe además incluir información cuantitativa sobre las actividades ejecutadas y destacar los logros, experiencias y retos relacionados con las diferentes actividades incluidas en el Plan, reflexionando acerca de los cambios de circunstancias en el País y proporcionar toda otra información pertinente. El informe también deberá notificar y justificar los cambios respecto del Plan de Ejecución del Tramo o Planes de Ejecución del Tramo, tales como retrasos, uso de flexibilidad o reasignación de fondos durante la ejecución conforme lo permite el párrafo 7 de este Acuerdo, y otros cambios;

- (b) Un informe de verificación independiente de resultados del Plan y del consumo de sustancias del Anexo F, según lo previsto en el subpárrafo 5 b) del Acuerdo. Si el Comité Ejecutivo no decide otra cosa, se debe proporcionar dicha verificación de los datos de consumo con cada solicitud de tramo, abarcando todos los años pertinentes para los que el Comité no haya reconocido aún un informe de verificación, tal como se especifica en el subpárrafo 5 a) del Acuerdo;
- (c) El Plan proporcionará cada año civil la descripción escrita de las actividades previstas durante el periodo contemplado en el tramo solicitado, incluyendo información cuantitativa, destacando los plazos programados, fecha de término e interdependencia entre actividades e incorporando las experiencias adquiridas y avances logrados en la ejecución de tramos anteriores. La descripción debería incluir una referencia al Plan general y los progresos logrados, así como a los posibles cambios al Plan general que se prevén. La descripción también debería especificar y explicar en detalle dichos cambios al Plan general. La descripción de actividades futuras se podrá presentar como parte del mismo documento que el informe descriptivo según el subpárrafo 1 a) anterior; y
- (d) Un Resumen Ejecutivo de unos cinco párrafos con una síntesis de la información de los subpárrafos 1 a) a 1 c) anteriores.

#### APÉNDICE 5-A: INSTITUCIONES DE SUPERVISIÓN Y FUNCIONES

1. [Esta sección debe completarse por el País y el OE Principal. Debe proporcionar una indicación detallada y creíble de cómo se supervisa el progreso y qué organismos serán responsables de las actividades.]

# APÉNDICE 6-A: FUNCIÓN DEL ORGANISMO DE EJECUCIÓN PRINCIPAL

- 1. El OE Principal tendrá, como mínimo, las siguientes responsabilidades:
  - (a) Velar por la verificación financiera y el desempeño según lo previsto en el presente Acuerdo y en los procedimientos y requisitos internos específicos establecidos en el Plan del País;
  - (b) Colaborar con el País en la confección de los Informes y Planes de Ejecución de Tramos previstos en el Apéndice 4-A;

- (c) Proporcionar al Comité Ejecutivo verificación independiente de haberse alcanzado los Objetivos y completado las actividades asociadas del tramo, como se indica en el Plan de Ejecución del Tramo, de conformidad con el Apéndice 4-A;
- (d) Asegurar que las experiencias y avances se reflejen en las actualizaciones del Plan general y en los futuros Planes de Ejecución de Tramos, de conformidad con el subpárrafo 1 c) del Apéndice 4-A;
- (e) Cumplir los requisitos de información respecto de los Informes y Planes de Ejecución de Tramos y el Plan general especificados en el Apéndice 4-A que se deben presentar al Comité Ejecutivo [incluyendo las actividades desempeñadas por el OE Cooperante [o los OE Cooperantes]];
- (f) Cuando el tramo final del financiamiento se solicite uno o más ejercicios antes del último año para el cual se ha fijado una meta de consumo, los informes anuales de ejecución de tramos y, cuando corresponda, los informes de verificación de la etapa en curso del Plan deberán seguirse presentando hasta el término de todas las actividades previstas y el logro de las metas de consumo de HFC;
- (g) Velar por que las evaluaciones técnicas las realicen expertos independientes calificados;
- (h) Llevar a cabo las misiones de supervisión requeridas;
- (i) Asegurar la presencia de un mecanismo de funcionamiento que permita la ejecución eficaz y transparente del Plan de Ejecución del Tramo y la presentación de datos precisos;
- (j) [Coordinar las actividades del OE Cooperante [o de los OE Cooperantes] y asegurar que las actividades se ejecuten en la secuencia apropiada;]
- (k) En el caso de que se reduzca la financiación por falta de cumplimiento conforme al párrafo 11 del Acuerdo, determinar, en consulta con el País [y el/los OE Cooperante[s]], la asignación de las reducciones a las diferentes partidas presupuestarias y a la financiación del OE Principal [y de cada OE Cooperante];
- (1) Asegurar que los desembolsos hechos al País se basen en el uso de los indicadores;
- (m) Brindar asistencia respecto de políticas, gestión y apoyo técnico, cuando sea necesario;
- (n) [Consensuar con el [o los] OE Cooperante[s] las medidas de planificación, coordinación y presentación de informes que faciliten la ejecución del Plan]; y
- (o) Liberación oportuna de fondos al País/empresas participantes para terminar las actividades relacionadas con el proyecto.
- 2. Tras consultar con el País y teniendo en cuenta las opiniones que pudieran expresarse, el OE Principal seleccionará y encomendará a una entidad independiente la verificación de los resultados del Plan y del consumo de sustancias del Anexo F mencionadas en el Apéndice 1-A, conforme al subpárrafo 5 b) del Acuerdo y el subpárrafo 1 b) del Apéndice 4-A.

# APÉNDICE 6-B: PAPEL DE LOS ORGANISMOS DE EJECUCIÓN COOPERANTES [eliminar la sección de no ser necesaria]

- 1. El [o los] OE Cooperante[s] tendrá[n] a su cargo diversas actividades. Éstas se especifican con más detalle en el Plan, e incluyen como mínimo las siguientes:
  - (a) Apoyar el desarrollo de políticas, cuando sea necesario;
  - (b) Brindar asistencia al País en la ejecución y evaluación de las actividades que financie[n]el [los] OE Cooperante[s], remitiéndose al OE Principal para asegurar que las actividades se ejecuten en una secuencia coordinada;
  - (c) Informar de estas actividades al OE Principal para su inclusión en los informes refundidos que se presenten con arreglo al Apéndice 4-A; y
  - (d) Consensuar con el OE Principal las medidas de planificación, coordinación y presentación de informes que faciliten la ejecución del Plan.

# APÉNDICE 7-A: REDUCCIONES DE FINANCIACIÓN POR INCUMPLIMIENTO DE LOS OBJETIVOS DEL ACUERDO

1. Conforme al párrafo 11 del Acuerdo, la cantidad de financiación proporcionada puede verse reducida en [valor] \$EUA [para países que no son de bajo consumo la cifra sería el doble de la rentabilidad del proyecto en \$EUA/tonelada eq. de CO2; para países de bajo consumo la cantidad sería de [pendiente de determinar] \$EUA] por tonelada eq. de CO2 de consumo por encima del nivel definido en la fila 1.2 del Apéndice 2-A por cada año en el que no se cumpla el objetivo especificado en la fila 1.2 del Apéndice 2-A, en el entendido de que la reducción de financiación máxima no superará el nivel de financiación del tramo solicitado. Podría evaluarse la adopción de medidas adicionales en aquellos casos en que el incumplimiento se prolongue durante dos años consecutivos. Cuando el país haya incumplido el Acuerdo debido al comercio ilegal, la reducción de la financiación no se aplicaría si las sustancias controladas comercializadas ilegalmente son incautadas y, posteriormente, confiscadas, destruidas, exportadas o devueltas al país de origen.

# **APÉNDICE 8-A: DISPOSICIONES PARA SECTORES ESPECÍFICOS** [eliminar esta sección de no ser necesaria]

1. [El Apéndice 8-A está previsto para situaciones en las que el País y/o el OE Principal/OE Cooperante[s] deseen incluir en el Acuerdo cualquier disposición sectorial específica. Esto será principalmente el caso de los países que no son de bajo consumo. En concreto, este apéndice se puede utilizar en los casos en que haya planes sectoriales o proyectos de eliminación sectorial antes de la presentación del Plan, que se incluyen en el Plan y en los que las condiciones asociadas requieren su reflejo en este Acuerdo. El apéndice también se puede utilizar si el País solicita prorrogar las disposiciones del Apéndice 2-A mediante la adición de financiación a sectores específicos, calendarios de reducción o responsabilidades adicionales para el OE Principal/OE Cooperante[s]. En aquellos casos en que se requiera el Apéndice 8-A, se debe incluir una referencia en la sección apropiada del Acuerdo. Si solo son necesarios ajustes menores, la referencia podría incluirse en uno de los apéndices, en particular el Apéndice 6.]